



BIGFLOW EVO

01481.S-01481.B-01481.W-01491.W

01481.120.S-01481.120.B-01481.120.W-01491.120.W



MANUAL DE USO E INSTALACIÓN DE LAS SECADORAS DE MANOS
HANDDRYER INSTRUCTION MANUAL AND INSTALLATION GUIDE
MODE D'EMPLOI ET INSTRUCTIONS D'INSTALLATION DES SÈCHE-MAINS
MANUALE D'USO E INSTALLAZIONE DEGLI ASCIUGA MANI
INSTALLATIONS- UND GEBRAUCH SANLEITUNG FÜR HÄNDETROCKNER
MANUAL DE USO E INSTALAÇÃO DOS SECADORES DE MÃOS
KÄTEKUIVATI KASUTUS- JA PAIGALDUSJUHEND
Инструкция по установке и использованию



¡Lea las instrucciones!
Please, read this manual before installation!
Lire ces instructions!
Leggere le istruzioni!
Bitte beachten Sie die Anleitungen!
Leia as instruções!
Palun lugege see juhend enne seadme paigaldamist läbi!
Пожалуйста перед установкой прочтите инструкцию!



¡Precaución!. No abrir el secamanos sin antes desconectar de la red eléctrica
Caution!. Do not open the hand dryer before unplug!
Ne pas ouvrir le sèche-mains sans l'avoir tout d'abord débranché du secteur! Precauzione!:
aprire l'asciugamani solo dopo averlo scollegato dalla rete elettrica
Achtung! VordemÖffnendesHändetrocknersSpannungszufuhrunterbrechen!
Cuidado! Não abrir o secador de mãos sem antes desligar a ficha do aparelho da tomada de
alimentação elétrica
Ettevaatust! Ärgeavagekätekuivatitenne, kuiotelesellevooluvõrgusteemaldanud!

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / THECNICAL FEATURES /

Технические характеристики

014181.S-01481.B-01481.W-01491.W	BIGFLOW EVO
Voltaje / Voltage / Voltagem / Voltage / Netzspannung / Voltaggio / Pinge / Напряжение	220-240 V ~
Frecuencia / Frequency / Frequencia / Fréquence / Frequenz / Frequenza / Частота тока	50 - 60 Hz
Intensidad / Current / Corrente / Intensité / Strom / Corrente / Vool / Сила тока	9 A / 5.2A
Potencia / Power / Potência / Puissance / Leistung / Potenza / Võimsus / Мощность	2050 W / 1200W
Clase / Class / Classe / Classe / Klasse / Classe / Klass / Класс изоляции	II
Grado de protección / Protection against water / Grau de protecção / Degré de protection / Schutzart / Grado di protezione / Vee kaitse / Степень защиты	IPX1

01481.120.S-01481.120.B-01481.120.W-01491.120.W	BIGFLOW EVO
Voltaje / Voltage / Voltagem / Voltage / Netzspannung / Voltaggio / Pinge / Напряжение	127 V ~
Frecuencia / Frequency / Frequencia / Fréquence / Frequenz / Frequenza / Частота тока	60 Hz
Intensidad / Current / Corrente / Intensité / Strom / Corrente / Vool / Сила тока	13 A
Potencia / Power / Potência / Puissance / Leistung / Potenza / Võimsus / Мощность	1650 W
Clase / Class / Classe / Classe / Klasse / Classe / Klass / Класс изоляции	II
Grado de protección / Protection against water / Grau de protecção / Degré de protection / Schutzart / Grado di protezione / Vee kaitse / Степень защиты	IPX1

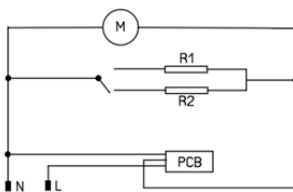


FIG 0

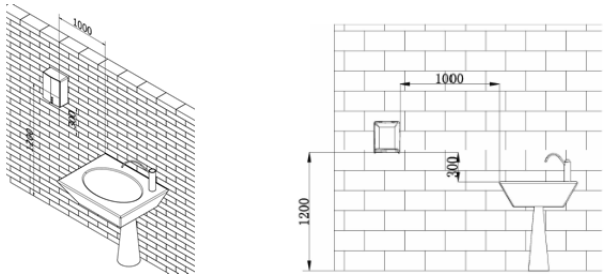


Рис 1



Рис 2

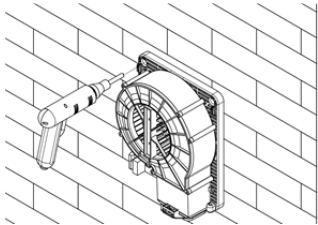


Рис 3

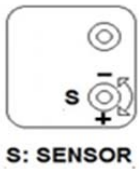


Рис 4

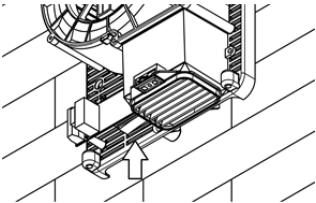
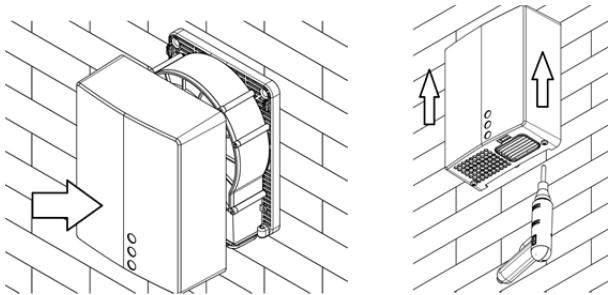


Рис 5



MANUAL DEL INSTALADOR:

¡ATENCIÓN!

- ☐ La instalación debe ser ejecutada por un técnico cualificado en conformidad con las normativas en vigor.
 - ☐ Antes de cualquier manipulación eléctrica, cortar la corriente.
- ☐ Antes de efectuar la instalación, verificar que la ubicación elegida está conforme con la distancia de seguridad prevista en la normativa CEI (fig-0). De este modo, para la versión con sensor, se evitaren reflejos que produzcan la activación involuntaria del seca manos, y se permitirá la aireación correcta del aparato.
 - ☐ El aparato no puede ser instalado sobre una superficie normalmente inflamable.
- ☐ Es necesario instalar un interruptor de corte omni polar con apertura entre contactos de 3 mm en la instalación fija de la vivienda según las normas de instalación vigentes en Europa.
- ☐ El aparato no pueden ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, sin experiencia y conocimiento del aparato, a menos que estén supervisados o hayan recibido instrucción.
 - ☐ Los niños no deben jugar o usar el aparato si no es con la debida supervisión.

¡ATENCIÓN!

No conectar el secamanos apoyado sobre lavabos, bañeras, duchas o cualquier lugar en donde pueda entrar en contacto con agua, incluso de forma excepcional

¡ATENCIÓN!

Si el cable de alimentación está dañado, debe ser substituido por el fabricante, por su servicio postventa o por personal cualificado similar con objeto de evitar peligro. La referencia del cable clavija es 60/0341

INSTALACIÓN:

- fig-1. Para abrir la tapa, extraer los dos tornillos situados en la parte inferior de la secadora. Separar el frontal tirando hacia abajo primero y hacia adelante posteriormente.
- fig-2. Marcar en la pared los agujeros de fijación utilizando la base del aparato como plantilla. Taladrar la pared con una broca de 8 mm. Fijar la base con los tornillos de sujeción.
- fig-3. La electrónica permite ajustar la sensibilidad del sensor (potenciómetro inferior de la PCB). Aumenta la sensibilidad girando el potenciómetro en el sentido de las agujas del reloj. Estos ajustes se detallan en el esquema adjunto.
- fig-4. Mediante el interruptor situado en la parte inferior de la electrónica, se podrá regular la potencia del aparato de 1200W (posición 0) a 2050W (posición 1).
- fig-5. Montar la tapa sobre la base del aparato, Una vez cerrada la carcasa, conectar el secamanos a la base de corriente.

MANUAL DEL USUARIO:

El secamanos funciona por proximidad. Al situar las manos debajo del aparato, este estará en funcionamiento desconectándose automáticamente al retirarlas.

MANTENIMIENTO DEL APARATO

Las únicas operaciones de mantenimiento a realizar sobre las secadoras son la extracción del polvo situado sobre la resistencia y el ventilador, y la limpieza de su carcasa exterior. Para realizar esta última, las únicas precauciones a tener en cuenta es no utilizar productos agresivos que puedan dañar el metal. Se recomienda, en todo caso, utilizar una gamuza humedecida con agua sin ningún otro producto.

Para extraer el polvo del interior del secador actuar como se indica a continuación:

1. Desconectar la secadora de la corriente eléctrica.
2. Retirar la carcasa como se indica en la fig-1
3. Proceder a quitar el polvo de todos los componentes mediante un cepillo de cerdas suaves.
4. Es importante dejar perfectamente limpias la resistencia, el ventilador, la entrada y la salida de aire.
5. Asegurarse que el sensor está limpio.

ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ :

Внимание

- ☐ Установка должна быть выполнена квалифицированным специалистом , в соответствии с нормами.
 - ☐ Перед любым ремонтом, нужно сначала отключить устройство от сети.
- ☐ Перед установкой убедитесь, что выбранное место соответствует всем нормативам (рис-0). Таким образом для версии с датчиком потребуете избежать возможности отражения сенсора сушилки.
 - ☐ Устройство нельзя устанавливать на легко воспламеняемую поверхность
- ☐ Аппарат для сушки рук не должен быть использован лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, без опыта и знаний прибора.
 - ☐ Дети не должны играть или использовать устройство без присмотра взрослых.

Внимание

Не подключайте сушилку для рук, в непосредственной близости от раковины, ванны, душа или любом месте, где возможен контакт с водой.

ВНИМАНИЕ

Если шнур поврежден, его необходимо заменить производителем, чтобы избежать опасности. Оригинальный шнур можно приобрести в сервисном центре. Арт. 60/0341

УСТАНОВКА :

Рис-1. Чтобы снять крышку вам потребуется открутить два винта в нижней части сушилки.

Рис-2. Отметить на стене крепёжные отверстия можно используя основной блок, в качестве шаблона. Отверстия должны быть диаметром 8 мм.

Рис-3. Закрепите основание при помощи винтов.

Рис-4. С помощью регулировки чувствительности датчика можно повысить чувствительность, поворачивая по часовой стрелке. Эти корректировки показаны на схеме.

Рис-5. Установка крышка на базовом блоке. Сначала установите верхнюю крышку, затем нижнюю. После того, как корпус закрыт вы можете подсоединить устройство к электричеству.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ :

Сушилка для рук работает благодаря сенсору. Расположите ваши руки под аппаратом, чтобы включить его, уберите руки, чтобы выключить.

MANTENIMIENTO DEL APARATO

Не рекомендуется использование моющих средств для очистки устройства, т.к. таким образом вы рискуете повредить сушилку для рук.

Чтобы убрать пыль внутри устройства, используете следующие шаги :

1. Отключите прибор от электрической сети.
2. Снимите корпус, как показано на Рис - 1
3. Чтобы удалить пыль используйте мягкую материю.
4. Важно тщательно очистить от пыли нагревательный элемент, вентилятор, вход и выход воздуха.
5. Убедитесь, что сенсор незагрязнен.

ГАРАНТИЯ :

Устройство имеет 2 года полной гарантии. Все гарантийные работы и стоимость запасных частей при поломке устройства в гарантийный срок оплачивает изготовитель. Срок действия гарантии вступает в силу с даты покупки, которая должна указываться на бланке, который должен быть заверен печатью продавца. Гарантия не имеет юридической силы, если прибор использовался некорректно, был установлен неправильно или не в соответствии с правовыми нормами.

Модель : _____

Серийный номер:

Подпись и печать продавца:

Организация продавца

Дата: / /